



Cómo localizar información sobre juicio por jurado

Nuestro Information Resource Center (IRC), perteneciente a la Sección Informativa y Cultural de la Embajada de Estados Unidos, tiene como objetivo contribuir a las relaciones bilaterales entre los Estados Unidos y la Argentina, mediante la provisión de información sobre legislación y políticas del gobierno norteamericano, economía, derecho, educación cívica, temas sociales, etc., a instituciones gubernamentales y no gubernamentales, medios de prensa, profesores y estudiantes universitarios, y profesionales especializados en estos temas.

Queremos aprovechar esta oportunidad para presentarle un panorama de las mejores fuentes de información sobre el sistema de juicio por jurado en los Estados Unidos.

En Internet

The American Jury : Bulwark of Democracy

An Online Resource Guide

<http://www.crfc.org/americanjury/index.html>

Esta guía tiene como objetivo explicar el sistema de juicio por jurado de los Estados Unidos y su rol en la vida legal, política y social del país. Fue desarrollada por la Constitutional Rights Foundation de Chicago, con la colaboración de expertos y docentes. "The American Jury" explica el origen y propósito del sistema de juicio por jurado y su desarrollo en los Estados Unidos. Muestra las diferentes etapas del proceso: el llamado al ciudadano para actuar como jurado, la selección de los jurados, la experiencia de los jurados en el tribunal, y sus deliberaciones para alcanzar un veredicto. El sitio ofrece también ejemplos históricos de las fortalezas y limitaciones del sistema, y su adaptación a los cambios legales y sociales.

Centro Interamericano para la Administración de Justicia y Política Pública

<http://www.centrointeramericano.org/espanol.htm>

En la sección Tutoriales se encuentra una serie de videos que muestran el proceso criminal en el estado de Puerto Rico, incluyendo la actuación del jurado.

U.S. Constitution

Sixth Amendment: Right To Trial By Impartial Jury

<http://caselaw.lp.findlaw.com/data/constitution/amendment06/04.html>

Federal Rules of Criminal Procedure

[Con comentarios]

Rule 23: Jury or non-jury trial

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcrmp/Rule23.htm>

Rule 24: Trial Jurors

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcrmp/Rule24.htm>

Rule 30: Jury instructions

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcrmp/Rule30.htm>

Rule 31: Jury verdict

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcrmp/Rule31.htm>

Federal Rules of Civil Procedure

[Con comentarios]

Rule 39: Trial by jury or by the court

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcp/Rule39.htm>

Rule 47: Selection of jurors

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcp/Rule47.htm>

Rule 48: Number of jurors –Participation in verdict

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcp/Rule48.htm>

Rule 51: Instructions to jury ; objections

<http://www.law.cornell.edu/rules/frcp/Rule51.htm>

Trial by Jury

American Bar Association

http://www.abanet.org/crimjust/standards/jurytrial_toc.html

En esta página pueden consultarse los estándares desarrollados por la American Bar Association para los juicios por jurado en materia criminal. Los estándares de la ABA han sido desarrollados para servir de guía a jueces y abogados en aspectos prácticos que no están cubiertos por las reglas de procedimiento.

Civil Trial Practice Standards

American Bar Association

<http://www.abanet.org/litigation/litnews/practice/ctps.pdf>

La parte I de los estándares desarrollados por la American Bar Association para juicios civiles se ocupa del tema del jurado, incluyendo selección, instrucción, veredicto, etc.

The American Jury : Celebrating 200 Years Of Justice By The People . . .

Arizona Supreme Court

<http://supreme.state.az.us/jury/american.htm>

A Guide to California Jury Service

<http://www.courtinfo.ca.gov/jury/>

Este sitio ha sido desarrollado para informar a los jurados y al público en general sobre el funcionamiento del sistema de juicio por jurado en el estado de California. Incluye información detallada sobre el proceso de juicio, las obligaciones de los jurados, instrucción de los jurados, las mejoras introducidas en California al sistema, y un glosario de términos relacionados con el tema.

The Federalist No. 83 : The Judiciary Continued in Relation to Trial by Jury

[Alexander Hamilton]

Independent Journal

Saturday, July 5, Wednesday, July 9, Saturday July 12, 1788

<http://usinfo.state.gov/usa/infousa/facts/funddocs/fed/federa83.htm>

What is the Law? - Finding Jury Instructions

<http://www.llrx.com/columns/reference19.htm>

Instrucciones para jurados de varios estados.

Juries for the year 200 and beyond

Center for Court Excellence

http://www.courtexcellence.org/juryreform/juries2000_final_report.pdf

Este informe del DC Jury Project del Center for Court excellence contiene 32 recomendaciones para el mejoramiento del sistema de juicio por jurado en el Distrito de Columbia, tanto en los tribunales federales como en los del distrito.

Center for Jury Studies

National Center for State Courts

<http://www.ncsconline.org/Juries/index.html>

Handbook For Trial Jurors Serving In The United States District Courts

<http://www.nysd.uscourts.gov/jurybook.htm>

Este manual está destinado a familiarizar a los jurados con la naturaleza e importancia de la tarea que debe desempeñar. Explica los procedimientos y el lenguaje utilizado en el tribunal y ofrece sugerencias útiles para llevar a cabo la tarea.

Jury Selection in the Era of Tort Reform

Lois Heaney, National Jury Project

<http://www.njp.com/EraOfTortReform.pdf>

En publicaciones periódicas

Más allá de la información que se encuentra disponible en Internet, el IRC cuenta con acceso a bases de datos que ofrecen el texto completo de más de 10.000 publicaciones periódicas. Estos son, por ejemplo, algunos artículos sobre juicio por jurado incluidos en nuestras bases de datos:

Chester, Ronald

Less law, but more justice?: jury trials and mediation as means of resolving will contests.
En: *Duquesne University Law Review*, Vol. 37, (Winter, 1999), pp. 173-205

Coggio, Brian D. ; DeMasi, Timothy E.

The right to a jury trial in actions for patent infringement and suits for declaratory judgment En: *Fordham Intellectual Property, Media & Entertainment Law Journal*, Vol. 13, (Fall, 2002), pp. 205-32

Di Trolio, Stefania A.

Undermining and unintwining: the right to a jury trial and rule 12(b)(1). En: *Seton Hall Law Review*, Vol. 33, (2003), pp. 1247-93

Diehm, James W.

The introduction of jury trials and adversarial elements into the former soviet union and other inquisitorial countries. En: *Florida State University Journal of Transnational Law & Policy*, Vol. 11, (Fall, 2001), pp. 1-40

Dorsaneo, William V.

Reexamining the right to trial by jury. En: *SMU Law Review*, Vol. 54, (2001), pp. 1695-756

Gegan, Bernard E.

Is there a constitutional right to jury trial of equitable defenses in New York?. En: *St. John's Law Review*, Vol. 74, (Winter, 2000), pp. 1-70

Grant, Jeffrey C.

Canary in the coal mine: the importance of the trial jury: recent changes to Washington's jury trials: a great system made even better. En: *The Seattle University Law Review*, Vol. 26, (Winter, 2003), pp. 431-72

Jordan, Sandra D.

The criminal trial jury: erosion of jury power. En: *Howard Scroll: The Social Justice Law Review*, Vol. 5, (Spring, 2002), pp. 1-48

Krauss, Stanton D.

Commentary on akhil reed amar's the bill of rights: creation and reconstruction the original understanding of the seventh amendment right to jury trial. En: *University of Richmond Law Review*, Vol. 33, (May, 1999), pp. 407-68

Lilly, Graham C.

The decline of the american jury. En: *Colorado Law Review*, Vol. 72 (Winter, 2001), pp. 53-92

Monroe, Sarah A.

State ex rel. Ohio academy of trial lawyers v. Sheward: will the right to a jury trial remain inviolate?. En: *Arkansas Law Review*, Vol. 53, (2000), pp. 931-78

Robertson, David W. and Sturley, Michael F.

The right to a jury trial in jones act cases: choosing the forum versus choosing the procedure. En: *Journal of Maritime Law & Commerce*, Vol. 30, (October, 1999), pp. 649-80

Schaffner, Joan E.

The seventh amendment right to civil jury trial: the supreme court giveth and the supreme court taketh away. En: *University of Baltimore Law Review*, Vol. 31, (Spring, 2002), pp. 225-98.

Sudman, Michael

The jury trial: history, jury selection, and the use of demonstrative evidence. En: *Journal of Legal Advocacy & Practice*, Vol. 1, (1999), pp. 172-87

Sward, Ellen E.

The seventh amendment and the alchemy of fact and law. En: *Seton Hall Law Review*, Vol. 33, (2003), pp. 573-659

Thurmon, Mark A.

Ending the seventh amendment confusion: a critical analysis of the right to a jury trial in trademark cases. En: *Texas Intellectual Property Journal*, Vol. 11, (Fall, 2002), pp. 1-146

En libros

El IRC cuenta con una colección de 2.500 volúmenes sobre los Estados Unidos, particularmente en las áreas de gobierno, derecho, economía, problemas sociales, etc. Algunos títulos que pueden consultarse en temas relacionados con juicio por jurado son:

Hastie, Reid and Pennington, Nancy. *Inside the jury*. Cambridge, Mass. : Harvard University Press, [1983].

Guinther, John. *The jury in America / John Guinther*. And, *The civil juror : a research project sponsored by the Roscoe Pound Foundation / Bettyruth Walter*. New York, N.Y. : Facts on File Publications, [1988].

Dwyer, William L. In the hands of the people : the trial jury's origins, triumphs, troubles, and future in American democracy. 1st ed. New York: Thomas Dunne Books, Saint Martin's Press, [2002].

Hans, Valerie P and Vidmar, Neil. Judging the jury. New York: Plenum Press, [1986].

Información Legal

A través del IRC, usted puede tener acceso a **Lexis-Nexis**, uno de los más importantes servicios de información legal que incluye un conjunto de bases de datos de texto completo de la legislación federal y estadual histórica y actual, proyectos legislativos, jurisprudencia y otras fuentes secundarias y revistas legales de los Estados Unidos.

Como realizar consultas en el IRC

Si desea consultar los libros, revistas o bases de datos disponibles en el IRC, o necesita asistencia para localizar información sobre Estados Unidos en Internet, no tiene más que comunicarse con nosotros. Los servicios del IRC están destinados a instituciones, tanto gubernamentales como no gubernamentales, investigadores, medios de prensa, docentes y estudiantes universitarios, y son totalmente gratuitos. El IRC funciona en Av. Colombia 4300, dentro del edificio de la Embajada de los Estados Unidos, en el horario de lunes a viernes de 9:00 a 17:30 hs. El acceso es con cita previa, que puede solicitarse al teléfono 5777-4380.

Para las personas que residen en el interior del país, el IRC recibe y responde consultas por correo electrónico, teléfono, fax o correo postal.

Information Resource Center
American Embassy
Av. Colombia 4300 (C1425GMN) Buenos Aires
Tel 5777-4380 Fax 5777-4236
<http://usembassy.state.gov/buenosaires>
E-mail ircbaires@pd.state.gov